WALDNER
GETREIDEMÜHLEN



MLÝNEK NA OBILÍ MONA

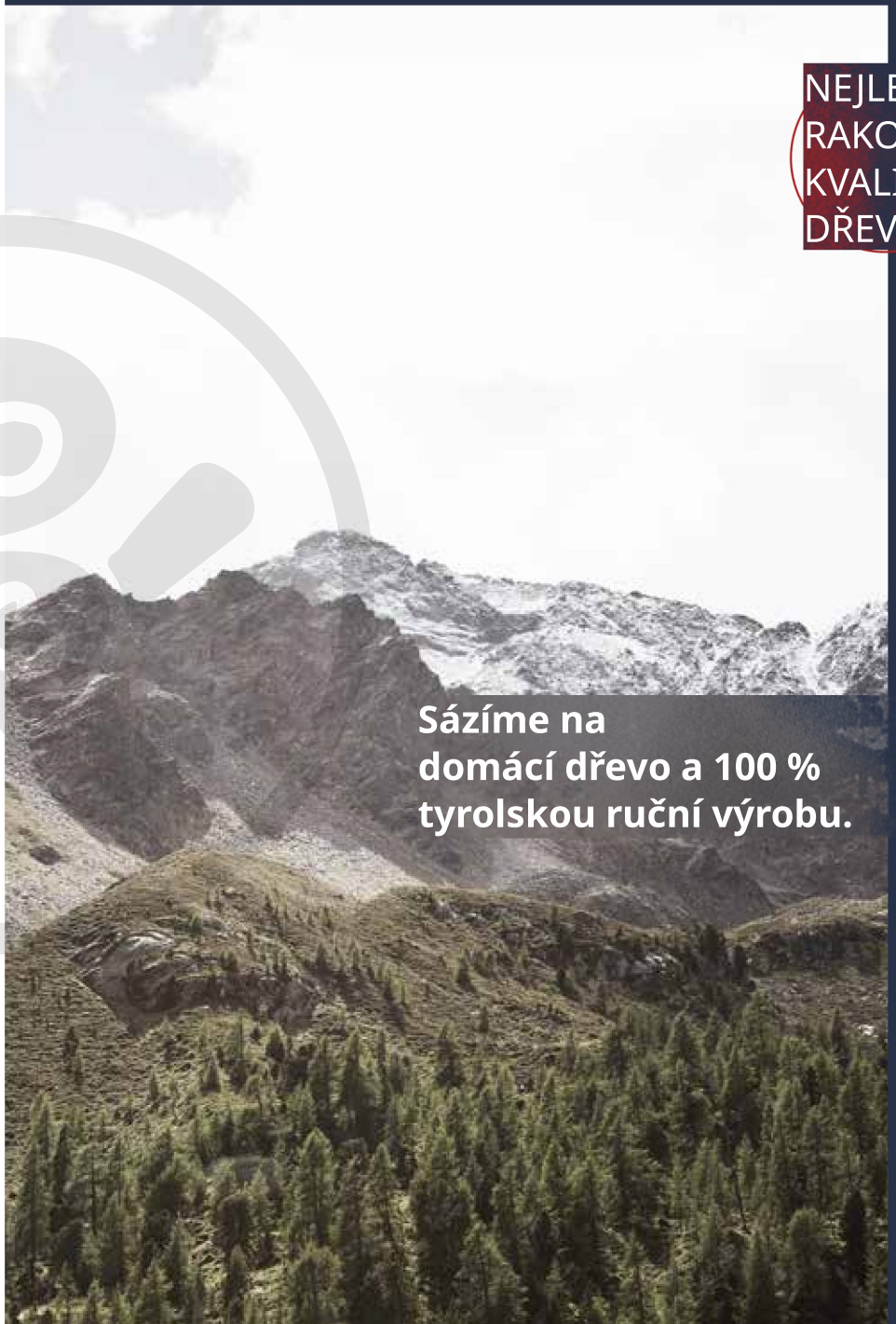
NÁVOD K POUŽITÍ A ZÁRUČNÍ LIST

MLÝNY NA OBILÍ WALDNER BIOTECH GMBH

Kärntnerstraße 62, A-9900 Lienz/Východní Tyrolsko
+43 (0)4852 70 200, office@waldner-biotech.at

www.waldner-biotech.at

design: aberjung.com
fotografie: ramonawaldner.com



BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Tento přístroj mohou používat osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a/nebo znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání přístroje a pochopily z toho vyplývající nebezpečí. Děti si s přístrojem nesmí hrát.

V případě, že není zajištěn dohled, a před montáží, demontáží nebo čištěním je třeba zařízení vždy odpojit od elektrické sítě. Zařízení nesmí používat děti. Zařízení a jeho napájecí kabel je třeba uchovávat mimo dosah dětí.

Toto zařízení není určeno pro komerční účely, ale pro domácí použití. To zahrnuje také následující použití:

- v kuchyních pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a na jiných pracovištích
- na statcích
- v hotelech, penzionech a jiných podobných ubytovacích zařízeních hosty

UPOZORNĚNÍ: Nesprávné použití může vést ke zranění.

BEZPEČNOST: Nikdy neponořujte přístroj do vody. Opravy smí provádět pouze autorizovaná servisní střediska s použitím originálních náhradních dílů a příslušenství. Pokud dojde k poškození napájecího kabelu tohoto přístroje, musí být vyměněn výrobcem nebo osobou s odpovídající kvalifikací, aby se předešlo nebezpečí.

MLÝNEK NA OBILÍ MONA TECHNICKÉ ÚDAJE

Druh dřeva	modřín, borovice limba
Jemnost mletí	120 g/min.
Průměr mlýnského kamene	90 mm
Mlecí kámen	Ušlechtilý korund a keramika
Mlecí komora	samočisticí
Objem násypky	1 000 g
Rozměry V/ ∅	32/19 cm
Hmotnost	7,5 kg
Volt/Hertz/Watt	220–240/50/400

Průmyslový motor s ochranou proti přetížení
Dětská pojistka

NEJDŮLEŽITĚJŠÍ SOUČÁSTI



1. Kryt plnicího trychtýře
2. Plnicí trychtýř
3. Bezpečnostní držák (není vidět)
4. horní a dolní mlýnský kámen (není vidět)
5. Stupnice jemnosti
6. Aretační šroub
7. Bezpečnostní tlačítko (není vidět)
8. Okénko pro označení
9. Výstup mouky
10. Provozní tlačítko ZAP/VYP
11. Přívodní kabel se síťovou zástrčkou (není vidět)



OBILOVINY

Špalda, pšenice, proso, žito, kukuřice, rýže, cizrna atd.

STUPEŇ MLETÍ OD JEMNÉHO PO HRUBÝ



OBILOVINY A SEMENA

Oves, lněné semínko, sójové boby, fazole atd.

STUPEŇ MLETÍ: STŘEDNĚ JEMNÝ AŽ HRUBÝ



KOŘENÍ A SOLI

Fenykl, kmín, koriandr, mořská sůl atd.
Tip: Přidání obilovin

STUPEŇ MLETÍ OD JEMNÉHO PO HRUBÉ

TRADICE NA DOSAH RUKY



PRVNÍ UVEDENÍ DO PROVOZU, NASTAVENÍ MLÝNKU

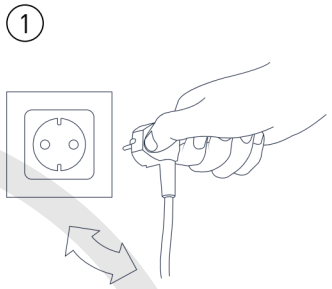
UVEDENÍ DO PROVOZU

1. Umístěte mlýnek na obilí na vodorovnou plochu.
   Upozornění: Nikdy jej nepokládejte na horké povrchy (např. varné desky).
2. Zkontrolujte, zda síťové napětí odpovídá napětí zařízení.
3. Zapojte síťovou zástrčku do zásuvky.
4. Nastavte provozní tlačítko mlýnku na „1“

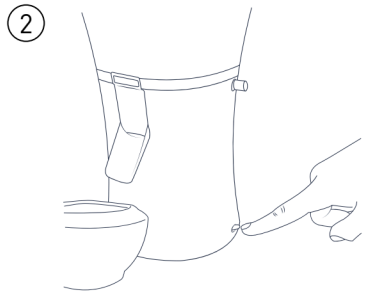
NASTAVENÍ MLÝNKU

Jemnost mletí lze plynule nastavit. Stačí otočit plnicí trychtýř a podle požadované jemnosti mletí nastavit vzdálenost mezi oběma mlýnskými kameny. Aretační šroub na boku zajišťuje fixaci nastavení mletí a zabraňuje jeho posunutí.

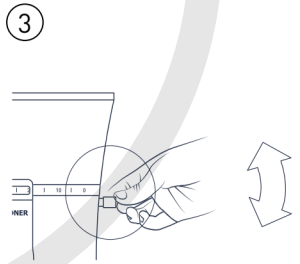
POZNÁMKA: Mlecí výkon a výsledek závisí na vlastnostech mletého materiálu. Čím je mletý materiál sušší, tím vyšší je mlecí výkon.



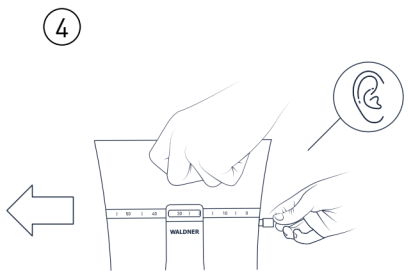
1. Zapojte síťovou zástrčku do zásuvky.



2. Nastavte ovládací tlačítko mlýnku na obilí na „1“.

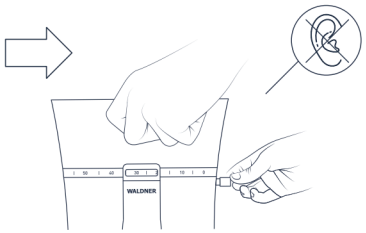


3. Povolte zajišťovací šroub, abyste mohli otočit násypkou.



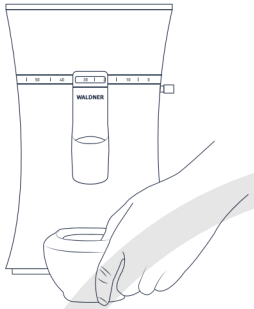
4. Otáčejte násypkou směrem k „0“, dokud neuslyšíte lehký skřípavý zvuk.

5



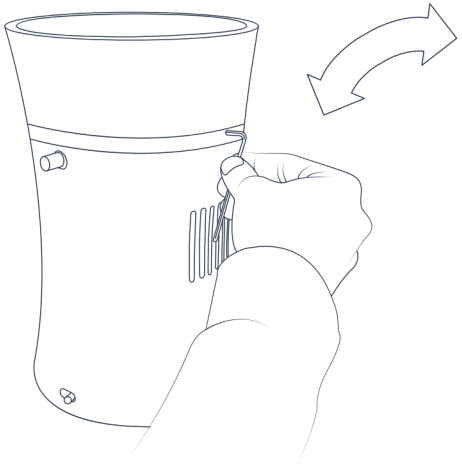
5. Otáčejte násypkou zpět, dokud nezmizí zvuk mletí – to je vaše nastavení jemnosti mouky.

6



6. Před mletím umístěte nádobu pod výstup mouky.

7



7. Mlecí kámen se po letech používání mírně opotřebuje. Aby stupnice i nadále ukazovala správný stupeň mletí, lze ji seřídit. K tomu mírně povolte stupnici pomocí příslušného imbusového klíče. Proveďte bod 5 a otočte stupnici tak, aby „0“ byla uprostřed označeného okénka. Poté šroub opět utáhněte.

Přejeme vám příjemné mletí!

TIPY V PŘÍPADĚ PORUCHY

Přístroj se nedá zapnout.

PŘÍČINA

Násypka není zcela uzavřena (bezpečnostní spínač nemá kontakt)

ŘEŠENÍ

Otočte násypku ve směru >0<

Mlecí mechanismus je znečištěný.

PŘÍČINA

Obilí je příliš vlhké pro zvolený stupeň mletí nebo olejnatá semena jsou namleta příliš jemně bez přimíchání suchého obilí

ŘEŠENÍ

Odstraňte mastnou vrstvu z mlecích kamenů drátěným kartáčem, poté namelte rýži nebo kukuřici (stupeň mletí >hrubý<)

Trubka na mouku je ucpaná.

PŘÍČINA

Obilí je příliš vlhké pro zvolený stupeň mletí

ŘEŠENÍ

Vyčistěte mlecí komoru a trubku na mouku (viz kapitola Čištění).
Obilí vysušte

Přístroj se během mletí vypne.

PŘÍČINA

Přehřátí motoru

ŘEŠENÍ

Přístroj je vybaven tepelnou ochranou proti přetížení a automaticky se znovu zapne

MÜHLE MONA



DETAILNÍ PROVEDENÍ

ČIŠTĚNÍ
Vnější část pouzdra otřete měkkým, vlhkým hadříkem.

Vnější povrch skříně otřete měkkým, vlhkým hadříkem.

Vnitřek mlecí komory vyčistěte nasucho štětcem nebo vysavačem.

Čištění mlecích kamenů se provádí hrubým mletím rýže nebo kukuřice, případně pomocí kartáče.

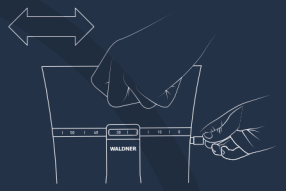
K čištění krytu nikdy nepoužívejte předměty, které by mohly poškrábat povrch, ani žíravé chemikálie.

Otevření mlýnku: Zařízení lze snadno otevřít odšroubováním plnicího trychtýře. Při nasazování dbejte na to, aby plnicí trychtýř seděl rovně.

Zařízení je vybaveno bezpečnostním spínačem. Při odšroubování plnicího trychtýře se motor automaticky vypne – dětská pojistka!

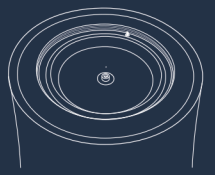
Zařízení nevyžaduje servis ani údržbu. Přesto byste si měli originální obal uschovat jako ochranu při přepravě.

1



1. Odšroubování plnicího trychtýře

2



2. Čištění pomocí vysavače nebo kartáče

3



3. Nasaďte plnicí trychtýř otočením

4



4. Uveďte mlýnek na obilí do provozu podle pokynů na straně 8

MÜHLE MONA

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

1. Doba trvání záruky

Záruka činí 8 let od data nákupu (je nutné předložit doklad o nákupu). Uplatněním záruky se záruční lhůta neprodlužuje. Záruka na nově namontované díly zůstává nedotčena.

2. Rozsah

V rámci uvedené lhůty odstraníme všechny vady zařízení, které lze prokazatelně připsat vadnému provedení nebo materiálovým vadám. Vyměněné díly přecházejí do našeho vlastnictví. Náklady na dopravu zařízení hradí kupující. Přeprava zařízení se zásadně uskutečňuje na riziko kupujícího. Škody vzniklé při přepravě je třeba neprodleně nahlásit přepravci. Nároky na odstoupení od smlouvy, snížení ceny nebo náhradu škody z důvodu neplnění jsou vyloučeny.

Záruka se nevztahuje na: přirozený opotřebení a opotřebení (např. mlýnské kameny). Nesprávné používání, jako je nesprávná obsluha, nedostatečná údržba a čištění, nedodržování návodu k obsluze, poškození při přepravě a pádu. Poškození způsobené připojením k nesprávnému síťovému napětí. Důsledky zásahů neoprávněných třetích osob.

3. Rozsah platnosti

Záruční služby jsou poskytovány v zemi, ve které bylo zařízení prodáno. Naše záruka platí pouze v případě, že bylo zařízení zakoupeno prostřednictvím námi předepsaného distribučního kanálu. U zařízení, která byla zakoupena v jedné zemi EU a dovezena do jiné země EU, jsou záruční služby poskytovány v rámci záručních podmínek platných v dané zemi. Povinnost poskytnout záruční služby vzniká pouze v případě, že zařízení splňuje technické předpisy země, ve které je nárok na záruku uplatňován.

AGES Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH

CE

Záruka

Společnost Waldner biotech GmbH poskytuje od uvedení do provozu – doloženého předložením nákupní faktury – záruku **8 let** na váš mlýn na obilí za následujících podmínek:



Typ:
Mona – mlýnek na obilí

Společnost Waldner biotech GmbH zaručuje, že tento přístroj bude během záruční doby plnit slíbený účel použití, pokud budou dodrženy pokyny k obsluze a bude prováděno řádné čištění a údržba. Kupující se zavazuje zkontrolovat stav a funkčnost přístroje ihned po zakoupení a případné zjištěné vady neprodleně nahlásit prodávajícímu. Veškeré servisní, záruční a opravárenské služby musí být zásadně prováděny autorizovaným servisním střediskem. Podmínkou pro poskytnutí záručního plnění je předložení dokladu o koupi.

WALDNER
GETREIDEMÜHLEN